

এক-একটা সময় আসে, যখন আমরা বিশেষ কোনো বিষয় নিয়ে একটু বেশী ঘেঁটে উঠি। এই ঘেঁটে ওঠার পিছনে থাকে সাধারণত যুগের - হাওয়া। বলতে গেলে সেই হাওয়াটাই আমাদের স্বাতিয়ে তোলে — হাওয়া চলে গেলে যাতন - ও যায় খেমে। কিন্তু যাতন খামলেও সবকিছুই ফুরিয়ে যায় না। কারণ, এই ঘেঁটে ওঠাকে সকলেই হাল্কাভাবে নেন না। যুগের - হাওয়াকে অনুভব করেন অন্তরে দিয়ে এবং সেই আন্তরিক - অনুভূতিই এই বিশেষ হাওয়াকে মাধ্যম হিসাবে ব্যবহার করে যুগের - দাবীকে প্রতিষ্ঠিত করে। ফলে, হাওয়া চলে গেলেও স্মৃতিচিহ্ন হিসাবে যা রেখে যায়, যুগ-চেতনার স্মারক - স্বরূপ তা পরবর্তী প্রজন্মের বিচার - বিবেচনার বিষয় হয়ে ওঠে।

নৃত্যনাট্য এখনই একটা বিষয়, যা বহু যুগের ওপার হতে অনেক স্মৃতি বহন করে আসে আমাদের সামনে। নৃত্যনাট্যের একটা হাওয়া নতুন করে এ-যুগেও আমরা অনুভব করছি। আজ প্রায় ঘরে-ঘরে নৃত্যকলার চর্চা দেখা যাচ্ছে। সঙ্গীতের পরীক্ষা-ব্যবস্থা প্রবর্তিত হওয়ার সুবাদে নৃত্য-শিক্ষায়তনের সংখ্যাও দেশে আজ কম নয়। প্রতি বছরেই উপাধিপ্রাপ্ত শিক্ষার্থীরা দলে-দলে যোগ্যতার(?) ছাড়পত্র নিয়ে বেরিয়ে আসছেন এবং তাঁদেরই মাধ্যমে চক্রবৃদ্ধি-হারে বেড়ে চলেছে শিক্ষায়তন এবং পরীক্ষা-কেন্দ্র।

ভীড় বেড়েই চলেছে ওখাকথিত নৃত্যশিল্পীর। একক, দ্বৈত, ত্রৈতনিক স্বেতে নৃত্যানুষ্ঠানেও এত শিল্পীর উপযুক্ত সুযোগ-সৃষ্টি সম্ভব নয়। যদিও বা সম্ভব হয়, ক্যান্টিনের - একঘেঁয়েমি দর্শক - চিত্তকে আচ্ছন্ন করতে পারে। তাই নৃত্য-নাট্যের প্রযোজনার সংখ্যা বাড়ে। কিন্তু কোথায় সেই কল্পনাশক্তি? কোথায় সেই নিষ্ঠা? কোথায় সেই আন্তরিকতা? ফলে পরিমাণগত - বুদ্ধির সঙ্গে গুণগত - মান বৃদ্ধি পাওয়া নি। শূন্য তাই নয়, নৃত্যনাট্য সম্পর্কে উপযুক্ত মতেমনতার অভাবে এখন অনেক প্রযোজনাই নৃত্যনাট্য নামে অভিহিত হচ্ছে, যা প্রকৃত অর্থে নৃত্যনাট্য নয়।

স্বস্ত ছবিটাই অবশ্য একরকম নয়। পাশাপাশি এখন অনেক ব্যক্তি বা প্রতিষ্ঠান আছে, যারা একনিষ্ঠভাবে নৃত্যনাট্য নিয়ে এখানে পরীক্ষা - নিরীক্ষায় ব্যস্ত। এরা শূন্য মান বজায় রাখার চেষ্টাই করছেন না, বলা যায়, মান - উন্নয়নের চেষ্টাও করছেন। তবুও সামগ্রিকভাবে আজ নৃত্যনাট্য - জগতের

চেহারাটা কিহুটা হতাশাজনক । উন্নতির প্রকাশটা যতটা প্রযুক্তিগত, ততটা শিল্পসম্মত নয় ।

বিশ্বায়ের বিষয়, 'বহু মূলের ওপার হস্তে' বহন করে জানা ঐতিহ্যমণ্ডিত নৃত্যনাট্যের অতীত - ইতিহাস সম্পর্কে বর্তমান ধারক ও বাহকদের প্রায় বেশীর ভাগেরই স্পষ্ট কোনো ধারণা নেই । অথচ বর্তমানকে সুন্দরভাবে গড়ে তুলতে গেলে অতীতের অভিজ্ঞতা প্রয়োজন । কিন্তু ইতিহাস তো দূরের কথা, নৃত্যনাট্যের উপযুক্ত সংজ্ঞা - নির্ধারণেও এখনো পর্যন্ত যেমন কোনো প্রচেষ্টা পরিলক্ষিত হয়নি । আমাদের বর্তমান গবেষণা 'নৃত্যনাট্যের উৎপত্তি ও ক্রমবিকাশ' অতীত বর্তমানের সেই যোগসূত্রকেই প্রতিষ্ঠিত করবে বলে আমাদের বিশ্বাস ।

গবেষণার মূল বিষয়টিকে যথাযথভাবে উপস্থাপিত করার পরিপ্রেক্ষিতে প্রথমেই আমরা 'নৃত্যনাট্য' সম্পর্কে আমাদের ধারণাটিকে স্পষ্ট করার চেষ্টা করেছি । কারণ, মূল বিষয়ে প্রবেশ করার আগে বিষয়টি এবং তার গতি-প্রকৃতি সম্পর্কে ভালোভাবে জানা না থাকলে আলোচনা অসম্পূর্ণ থাকার সম্ভাবনা থেকে যাবে বলে আমাদের মনে হয়েছে । তাই প্রথমে খেঁয়ায়েই আমরা আলোচনা করেছি - 'নৃত্যনাট্য বলতে কি বুঝি' ।

নৃত্যনাট্যকে সাধারণভাবে বলা যেতে পারে নৃত্য ও নাট্যের সম্মিলন । তাই নৃত্যনাট্যের আর্থিক ও গতি - প্রকৃতির আলোচনার আগেই আমরা পৃথক - পৃথকভাবে নৃত্যের স্বরূপ ও গতি - প্রকৃতি এবং নাটকের স্বরূপ ও গতিপ্রকৃতি সম্পর্কে আলোচনা করেছি । তারপর আলোচিত হয়েছে নৃত্যনাট্যে নৃত্য ও নাটকের স্থান । প্রাসঙ্গিক আলোচনার পরিপ্রেক্ষিতে নাট্যশাস্ত্র বিষয়ক প্রাচীন এবং প্রামাণ্য গ্রন্থ-রচয়িতা ভরতের সময়কাল থেকে একেবারে আধুনিক যুগ পর্যন্ত বিভিন্ন শাস্ত্রজ্ঞ, পণ্ডিত এবং গবেষকদের নানা মূল্যবান মন্তব্যের আলোকে আমরা দূর করতে চেয়েছি আমাদের মনের অন্ধকার । আলোচনা হয়েছে নৃত্য এবং নৃত্য প্রসঙ্গে, আলোচনা হয়েছে নাট্য ও নাটকের সম্পর্ক ও জোড়াজেড় নিয়ে, আলোচনা হয়েছে প্রয়োণের উদ্দেশ্য ওখা লক্ষ্য সম্পর্কে । তারই পাশাপাশি এসে গেছে ব্যাংলি এবং অপেরার আলোচনা, এসেছে প্রাচ্য ও পশ্চাত্যের নৃত্যপ্রয়োণের মৌলিক পার্থক্য,

এসেছে শিল্পতত্ত্বের কিছু খুঁটিনাটি । আর এই সবকিছু আলোচনার ফাঁকেই আমরা মোটামুটিভাবে নৃত্যনাট্যের সংজ্ঞা ও প্রকার নির্ধারণে সক্ষমতা অর্জন করতে করেছি । প্রসঙ্গত বলা প্রয়োজন, আমাদের আলোচিত নৃত্যনাট্য, অর্থাৎ সম্পূর্ণ ভারতীয় নৃত্যনাট্য ।

পৰ্যবেক্ষণের মূল বিষয় আমরা প্রবেশ করেছি প্রকৃতপক্ষে দ্বিতীয় অধ্যায়ে । নৃত্যনাট্যের উৎস সম্প্রদায় আমাদের অনুসন্ধান - পর্ব শুরু হয়েছে একেবারে পৃথিবীর গোড়াপত্তনের সময় থেকে । মানবসৃষ্টির আগে থেকেই যে প্রকৃতি ও প্রাণীদের মধ্যে নৃত্য-গীত প্রবণতা ছিল, আমরা তার পরিচয় পেয়েছি । পুরুষ অনুকরণ নয়, বুদ্ধি দিয়ে চর্চার মাধ্যমে মানুষ কেমনভাবে নতুন - নতুন পদ্ধতির আবিষ্কার করেছে , তার পরিচয়ও আমরা ধাপে ধাপে তুলে ধরার চেষ্টা করেছি । আমরা আলোচনা করেছি প্রাচীন মানুষের জীবনযাত্রা প্রণালী । আদিম গোষ্ঠী-জীবনে নৃত্য-চেতনা কিভাবে মানুষের সঙ্গে মানুষের পারস্পরিক সম্পর্কে নিবিড় থেকে নিবিড়তর করেছিল - আলোচনার মাধ্যমে তা-ও প্রকাশিত ।

সৃষ্টির[#]সঙ্গেই আদিপর্ব থেকে অভিযান শুরু করে দ্বিতীয় অধ্যায়েই আমরা পৌঁছে গিয়েছি চতুর্দশ শতকের প্রান্তসীমায় । এই কাল - পরিভ্রমণের পরিপ্রেক্ষিতে আমরা জেনেছি যে, নৃত্য এবং নাট্যের বীজ প্রোথিত হয়েছিল সেই আদিম - অতীতেই । আদিম মানুষের জীবনযাত্রার সঙ্গে নৃত্য জড়িয়ে ছিল ওতপ্রোত সম্পর্কে । আত্মপ্রকাশের তাগিদে স্বতঃস্ফূর্তভাবে যে মাধ্যমটির জন্ম দিয়েছিল সেদিনকার মানুষ, তারই মধ্যে ছিল নৃত্য এবং নাট্যের বীজ । সভ্যতার অগ্রগতির সঙ্গে সঙ্গে অনেক ভাঙাগড়া এবং পরীক্ষা-নিরীক্ষার মধ্য দিয়ে বিচ্ছিন্ন প্রচেষ্টাগুলি নানাভাবে রূপান্তরিত হয়েছে পরবর্তীকালে । ধাপে - ধাপে যেমন তার জীবনযাত্রা ঘটেছে উন্নতি, আদিম স্ফিকার - ভিত্তিক জীবনের স্ফিকার - নৃত্য জেমনভাবেই পশুপক্ষীর অনুকরণ - জাত নৃত্য, আচার - আচরণমূলক কৃষি - নৃত্য প্রভৃতি বিভিন্ন রূপ পরিগ্রহ করেছে ।

প্রাচীন ইতিহাস - চর্চার কিছু পদ্ধতি থাকে । হারিয়ে যাওয়া অতীতের ধ্বংসস্থল থেকে ঘটনাবলীর পুনরুদ্ধারে সেই পদ্ধতি - অনুসরণেই আমরা সাক্ষ্য খুঁজি । প্রধানত দু'টি ধারায় বিভক্ত এই পদ্ধতির একটি হল

মুখ্যধারা, অন্যটি জীবনধারা । মুখ্যধারার অনুসন্ধানে আমাদের সাহায্য করে নৃত্যাঙ্ক ও প্রত্যাঙ্ক আবিষ্কার, ভাস্কর্য, শিলালিপি এবং তৎকালীন গ্রন্থাদি । জীবনধারার পরিচয় খুঁজে পাই অতীতের ঐতিহ্যবাহী বর্তমান রূপের মধ্যে ।

আমাদের প্রাগৈতিক গবেষণায় মুখ্যধারার অনুসন্ধানে সব কটি উপাদানের সাহায্য পাওয়া সম্ভব নয় । সে যুগের নানা গ্রন্থই আমাদের সবচেয়ে বড় বন্ধু । ক্ষেত্রবিশেষে শিলালিপিও কিছুটা সাহায্য করে । কিন্তু আদিবাসী-নৃত্য, নোকনৃত্য এবং ধ্রুপদী-নৃত্যধারার ক্রয়বিবর্তনের মধ্য দিয়ে নৃত্যনাট্যের ক্ষেত্রে বিশেষভাবে যে আঞ্চলিক নৃত্যধারা জীবনধারা রূপে প্রবর্তমান, আমাদের গবেষণায় মূখ্য ভূমিকা বলা যেতে পারে তারই । অর্থাৎ এই ধারার ইতিহাস সম্পর্কে জ্ঞানলাভের জন্যও গ্রন্থাদির অধ্যয়ন প্রয়োজন । কারণ, জীবনধারার বর্তমান টুকুই আমরা চোখে দেখি, অতীতকে জানি বই পড়ে । সবদিক থেকেই তাই গ্রন্থই আমাদের মূল পথ-প্রদর্শক ।

দ্বিতীয় অধ্যায়ে 'নৃত্যনাট্যের উৎস সন্ধান' যাত্রা শুরু করে চতুর্দশ শতক পর্যন্ত কাল-সীমা অতিক্রম করেছি আমরা প্রধানত পাস্ত্রীয়-মানুষের বিচার-বিশ্লেষণের মাধ্যমে । যুক্তি-তর্কের উপযুক্ত বিচার-বিবেচনার পর আমরা নিরপেক্ষ দৃষ্টিভঙ্গিতে সিদ্ধান্ত নিতে পেরেছি যে, নৃত্যনাট্যের উপাদানগুলি বিচ্ছিন্নভাবে পৃথক হলেও চতুর্দশ শতকের সময়সীমা পর্যন্ত নৃত্যভাষার সঙ্গে একাত্মতার মাধ্যমে কোনো একটা নিটোল কাঠিনীর ভাব পরিপূর্ণতা নিয়ে অস্তিত্ব হয়নি । স্বভাবতই, যাঁরা ভরতের প্রথম প্রয়োজনকে নৃত্যনাট্য বলেছেন, যাঁরা হরিবংশে বর্ণিত 'গঙ্গাবতরণ'-এর অভিনয়কে প্রথম নৃত্যনাট্যের মর্যাদা দিয়েছেন অথবা তৈজস গ্রন্থে যাঁরা নৃত্যনাট্যের সন্ধান পেয়েছেন — তাঁদের কারো মতকেই আমরা সঠিক বলে মেনে নিতে পারিনি ।

কেন মানতে পারিনি, তার কারণও আমরা উপযুক্ত তথ্য-প্রমাণের মাধ্যমে ব্যাখ্যা করেছি । কিন্তু নাট্যশাস্ত্র (ভরত) থেকে সাহিত্যদর্পণ (বিশ্বনাথ) পর্যন্ত গ্রন্থাদির আলোচনা করতে গিয়ে ১০টি রূপক এবং ১৬টি উপরূপকের মধ্যে নৃত্যনাট্যের উল্লেখ স্পষ্টভাবে না পেলো, আমরা কিন্তু একটি মতন আলোর সন্ধান পেয়েছি ভরতের 'নাট্যশাস্ত্র' গ্রন্থের চতুর্দশ অধ্যায়ে — পুরুষি এবং বৃষ্টি

আলোচনায় । এ সূত্রটি অবলম্বন করেই আমরা আলোচনার গতিপথকে সামান্য পরিবর্তিত করেছি পরবর্তী অধ্যায়ে । তাই ধারাবাহিক আলোচনার নিয়মানুযায়ী তৃতীয় অধ্যায়টি চতুর্দশ শতকের পর থেকে ^{সুত্র}না করে আরও একবার আমরা অতীতের কালপন্থরে ডুব দিয়েছি ভারতের সূত্রের পরীক্ষায় । তবে দার্শনিকীয় মানদণ্ডের পরিবর্তে এবার আমরা বিচার - বিশ্লেষণ করেছি প্রয়োগাত্মক - পদ্ধতির মানদণ্ড ।

তৃতীয় অধ্যায়ে আমাদের আলোচ্য -- 'নৃত্যনাট্যের উৎপত্তি ও ঋষিবিকাশ : সূচনা - পর্ব' । অধ্যায়টি পূরু করা হয়েছে ভারত - বর্ণিত দাক্ষিণাত্য প্রবৃত্তি এবং এই প্রবৃত্তিতে প্রযুক্ত কৈশিকীবৃত্তির আলোচনা দিয়ে । এই অধ্যায়ের বিস্তৃত আলোচনা আমাদের পৌঁছে দিয়েছে অষ্টাদশ শতাব্দীর শেষ প্রান্তে । প্রায় গোটা ভারতবর্ষের নৃত্য ও নাট্যচর্চার বিবরণ মোটামুটিভাবে আলোচনার পর আমরা দেখেছি যে, এ কালসীমা পর্যন্ত ভারতের দক্ষিণাঞ্চলেই নৃত্যনাট্য সংক্রান্ত পরীক্ষা নিরীক্ষা হয়েছে সবচেয়ে বেশী এবং একাধিক নৃত্যনাট্যের জন্মভূমি হিসাবেও এই অঞ্চলেই সর্বোচ্চ গৌরবের অধিকারী । পূর্বোক্তলঙ্কায় যশিন্দুর রাজ্যটিও এই অধ্যায়েই নৃত্যনাট্যের ক্ষেত্রে তার কিছু অবদানের সাক্ষ্য রেখেছে । কিন্তু পশ্চিমাঞ্চল ও উত্তরাঞ্চলে এ সময়-সীমার মধ্যে সচিক অর্থে কোনো নৃত্যনাট্যের সম্ভাবন পাওয়া যায়নি ।

তৃতীয় অধ্যায়ের আলোচনার দুটি দিক আছে — নৃত্যনাট্যের উৎপত্তিকে নির্ধারণ করা এবং ঋষিবিকাশের ধারাটিকে চিহ্নিত করা । মঙ্গল শতাব্দীর মধ্যভাগে, (সামান্য আগে পরে) কালিকটের জামেশ্বরিন মানবদেবন রচিত 'কৃষ্ণাটম্' (কৃষ্ণনাট্যম্) এবং কোটায়াকারার রাজা বীর কেরলবর্মা রচিত 'রামাটম্' (রামনাট্যম্) কে তথ্য - প্রমাণাদি বিচার - বিশ্লেষণের পর আমরা যুগ্মভাবে প্রথম নৃত্যনাট্যের দাবীদার হিসাবে স্বীকার করে নিয়েছি । যুগ্ম স্বীকৃতির কারণ — দুটি রচনাই সমসাময়িক । প্রচলিত জনশ্রুতি অনুসারে 'কৃষ্ণাটম্' কিছুর আগে রচিত হলেও অনেক দিক থেকেই 'রামাটম্' কৃতিত্বের অধিকারী । তার স্নেহ গৌরবকে মর্যাদা দেওয়া উচিত বলেই আমরা মনে করি ।

ঋষিবিকাশের ধারাটিকে আলোচনার সুবিধার্থে আমরা কয়েকটি পর্বে বিভক্ত করেছি । উৎপত্তি - নির্ধারণের পাশাপাশি ঋষিবিকাশের সূচনাপর্বটি

রবীন্দ্র-প্রতিভার মাদুরপূর্ণ বিংশ শতকের তৃতীয় দশকে নৃত্যনাট্য-
জগতে যে বিপ্লব সৃষ্টি করেছে, তাকে যথামতাবে চিহ্নিত করার জন্যই বিশেষভাবে
পঞ্চম অধ্যায়টি রচিত হয়েছে রবীন্দ্র-পর্ব নামে। কোথায় তাঁর স্বাভাব্য,
কোথায় মৌলিকত্ব, রবীন্দ্র-নৃত্যনাট্যের বৈশিষ্ট্য কি, আর পাঁচটা নৃত্যনাট্যের
চেয়ে তা আলাদা কেন এবং কোন কারণে আলাদা ইত্যাদি বিষয়গুলি ~~নৃত্যনাট্যের~~
আলোচিত হয়েছে এই অধ্যায়ে। বিস্তৃতভাবে বিশ্লেষণ করার চেষ্টা করা হয়েছে
তাঁর রচিত নৃত্যনাট্যগুলি। অতুলনীয় ভাবসম্পদ, অনূপম কাব্যসৌন্দর্য, সুর-তাল
ছন্দের সূক্ষ্মসূত্র সংমিশ্রণ, নৃত্যপ্রয়োগে বিভিন্ন নৃত্যশৈলীর একত্র সমাবেশ, যৎসমস্ত
রূপমুখ্য-আলোকসম্পাত ইত্যাদি সর্ব বিষয়ে বৈচিত্র্য এবং নতুনত্বের স্বাদ নিয়ে
রবীন্দ্র-নৃত্যনাট্য একটি স্বভাব ধারার জন্ম দিয়েছে, তাতে কোনো সন্দেহ নেই।
নৃত্যনাট্যের রবীন্দ্রনাথের অবদানকে চিহ্নিত করতেই তাই এই অধ্যায়ের অবতারণা।

ষষ্ঠ অধ্যায়ের আলোচনা— 'ক্রমবিকাশের ধারা : উত্তরণ-পর্ব'। অধ্যায়-
টির কালসীমা ১৯০০ খ্রীস্টাব্দ থেকে ১৯৮৭ পর্যন্ত বিস্তৃত মনো সম্পূর্ণ সময়কালটিবে
উত্তরণ-পর্বের অন্তর্ভুক্ত করা চলেনা — কারণ, উত্তরণের মাঝেই কিছুটা অবতরণের
ইঙ্গিত আমরা লক্ষ্য করেছি। অবতরণ-পর্বের মাঝেই আমরা খুঁজেছি আলোর
নির্দান। তাই অবতরণের দৃষ্টান্তটিকে বড় করে তুলে না ধরে আমরা সাময়িক
ভাবে উত্তরণের ছবিটাকেই আদর্শ হিসাবে উপস্থাপিত করতে চেয়েছি।

আলোচনার সুবিধার্থে জয়প্র সময়কালকে আমরা তিনটি ভাগে ভাগ
করে নিয়েছি। প্রথম ভাগের ১৯০০ থেকে ১৯৪০ খ্রীস্টাব্দ পর্যন্ত সময়কালটি
আলাদাভাবে আলোচনার উদ্দেশ্যে পঞ্চম অধ্যায়ের তৃতীয় দশকের আলোচনার
সঙ্গে সামঞ্জস্য-রক্ষা। ১৯৪০ থেকে ১৯৪৭ খ্রীস্টাব্দের ১৫ই আগস্ট পর্যন্ত সময়কালকে
আমরা দ্বিতীয় ভাগের আওতায় এজ্ঞে প্রাক-স্বাধীনতা-কাল হিসাবে চিহ্নিত
করেছি এবং স্বাধীনতা-প্রাপ্তির পর থেকে ১৯৮৭ পর্যন্ত সময়কালকে উক্ত-স্বাধীনতা
কাল হিসাবে অভিহিত করেছি।

বিংশ শতাব্দীর তৃতীয় দশকে পূর্বান্বেষণের বাংলা যখন রবীন্দ্র-
নৃত্যনাট্য চর্চায় মেতে উঠেছে, নবজাগরণের প্রভাব এখন দক্ষিণাঙ্কলে কোন
প্রতিক্রিয়া সৃষ্টি করেছে — ষষ্ঠ অধ্যায় পূরন হয়েছে তারই আলোচনাকে কেন্দ্র

করে। এই অধ্যায়ে রক্ষণশীলতা ও পুণ্ডিতশীলতার সংঘাতের উল্লেখ যেমন আছে, শিল্প এবং সমাজের প্রতি শিল্পীর দায়বদ্ধতার পুস্তকটি-ও তেমন স্থান পেয়েছে। জামরা দেখেছি যে, কাংলা ওখা বাজালী এই দু'বিধ দায়বদ্ধতাকে স্বীকার করে নিয়ে যেভাবে দায়িত্বপালনের প্রচেষ্টা চালিয়েছে, ভারতের অন্য কোনো অঞ্চলে তৃতীয় দশকে অন্তত তার এতটুকু প্রতিফলন দেখা যায়নি। (উত্তর - পূর্বের আলমোড়াতে প্রতিষ্ঠিত উদয়নগর ইন্ডিয়া কালচার সেন্টার' অবশ্য ভৌগোলিক - বিভাজন অনুযায়ী উত্তরাঞ্চলের মধ্যে পড়ে।)

তৃতীয় দশকেই ভারতীয় নৃত্যনাট্যে তিনটি নূতন ধারার উপস্থিতি স্পষ্ট হতে শুরুর করেছে। দক্ষিণভারতীয় নৃত্যনাট্যে প্রাচীন ধারার ঐতিহ্যটি বজায় রাখার প্রচেষ্টা লক্ষ্য করা গেছে, রবীন্দ্র - নৃত্যনাট্যের স্বতন্ত্র প্রয়োগ ক্ষমতি একটি নতুন ধারার জন্ম দিয়েছে এবং পাশ্চাত্যের প্রভাবমুক্ত ব্যালে - ধর্মী নৃত্যনাট্যেও একটি নৃত্যধারার প্রতিষ্ঠা করেছে। আর্থিক ও ঐ শ্রেণীবিভাগের পাশাপাশি বিষয়বস্তু নির্বাচনেও একটা নতুন পুরণতা পরিলক্ষিত হয়েছে। পৌরাণিক কাহিনীর যথাযথ রূপায়ণের পাশাপাশি ঐ কাহিনীর আধুনিক - চিন্তাপ্রসূ ও রূপান্তরও কোনো কোনো ক্ষেত্রে যেমন দেখা গেছে, তেমন সংস্কৃত সাহিত্যের কিছু জনপ্রিয় কাহিনীর নৃত্যনাট্য - রূপান্তর এবং সাধারণ মানুষের সুখ - দুঃখ, আশা আকাঙ্ক্ষা ও স্বপ্ন সমস্যার ভিত্তিতে পড়ে তোলা নৃত্যনাট্যও যথেষ্ট হতে দেখা গেছে।

চতুর্থ দশকের গোড়ার দিকে নৃত্যনাট্যে দেশপ্রেম - চেতনা একটা মুখ্য ভূমিকা নিয়েছে। এই সময়কার বেনীরাগ প্রযোজনাই মূলত ব্রিটিশ সরকারের অপশাসন জনিত অবস্থার দূরীকরণ দেশবাসীকে সচেতন করে তোলার এবং পরাধীনতার নৃওখল-মুক্তির মহান ব্রতে জনগনকে উদ্বুদ্ধ করার পু্যাসে রচিত।

স্বাধীনতা-প্রাপ্তির পর অবস্থার কিছু পরিবর্তন ঘটেছে। দেশবাসীর চিন্তা - চেতনার পরিবর্তনের সঙ্গে সামন্তস্য রেখে ~~বিশ্ববন্দু~~ নৃত্যনাট্যের বিষয়বস্তুর পরিবর্তনও স্পষ্ট হয়ে উঠেছে। ১৯৪৭ থেকে ১৯৬৭

পর্যন্ত সময়সীমায় বহু প্রতিষ্ঠান এবং বহু ব্যক্তি এই জগতের সঙ্গে জড়িত হয়ে পড়েছেন এবং অনেক উল্লেখযোগ্য অবদান রেখে গেছেন। সরকারী উদ্যোগেও নৃত্যনাট্যে- জগৎ কিছুটা সমৃদ্ধ হয়েছে। নৃত্যনাট্যের প্রযুক্তিবিকাশের ধারাটিকে চিহ্নিত করতে তারই কিছু দৃষ্টান্ত সাধ্যমত তুলে ধরা হয়েছে ষষ্ঠ অধ্যায়ে।

সবশেষে 'উপসংহার'- এ পবেষণার মূল বিষয়টিকে অতি সংক্ষেপে স্মরণ করিয়ে দেওয়া গেল এবং বর্তমানের যোগসূত্রটি আমরা প্রতিষ্ঠিত করার চেষ্টা করেছি। আমরা বিশ্বাস করি যে, উপসংহৃত শিলা, মাথনা এবং পরিবর্তনের মাধ্যমে আমাদের দৈন্য ঘুচিয়ে আমরাই পারি নৃত্যনাট্যজগৎকে সমৃদ্ধ করার করে তুলতে। পূর্বসূরীদের কাছ থেকে উত্তরাধিকারীসুত্রে যে ঐতিহ্যের জন্মদাতা হয়েছি, উত্তরসূরীদের কাছে আমরা যদি তাকে যথাযথ ভাবে হস্তান্তরিত করতে না পারি, কোনো অবস্থাতেই পরবর্তী প্রজন্ম আমাদের সেই জন্মদাতাকে ক্ষমা করবেনা। ~~জন্ম~~ জন্মের কথা, ইতিমধ্যেই সেই অবলম্বন-রোধে নানা কর্মসূচীর রূপায়ণ শুরু হবার দেখা যাচ্ছে।

প্রশান্ত কুমার বন্দ্যোপাধ্যায়।